

## Doklady nezbytné pro splnění podmínek a kvalifikačních předpokladů pro zařazení do DNS

Документы необходимые для выполнения условий и квалификационных требований для включения в ДСЗ

P.č. №	Název dokumentu Название документа	Požadavek na <b>elektronický podpis</b> (oprávněné osoby organizace, která vydává doklad) <b>Электронная подпись</b> (уполномоченного лица организации, выдавшей документ)	Požadavek na <b>překlad do českého jazyka</b> <b>Перевод на чешский язык</b>	Stav splnění <b>Выполнено</b>
1	<b>Krycí list nabídky</b> – žádost o zařazení do DNS Титульный лист – заявление об участии в ДСЗ	NE НЕТ	NE НЕТ	
2	<b>Výpis z evidence Rejstříku trestů pro právnickou osobu</b> <b>Выписка из Реестра судимости</b> для юридического лица nebo čestné prohlášení, že se v zemi sídla dodavatele tento doklad nevydává или честное заявление, что в стране местонахождения поставщика этот документ не выдается	ANO ДА NE НЕТ	ANO ДА NE НЕТ	
3	<b>Výpis z evidence Rejstříku trestů pro fyzickou osobu</b> <b>Выписка из Реестра судимости</b> для физического лица	ANO ДА	ANO ДА	
4	<b>Potvrzení příslušného finančního úřadu</b> , že nemá v České republice v evidenci daní zachycen splatný daňový nedoplatek <b>Справка соответствующего налогового департамента</b> , что у поставщика в Чешской Республике нет подлежащей уплате недоимки по налогам, зарегистрированной в налоговом учете	ANO ДА	NE НЕТ	
5	<b>Potvrzení příslušného finančního úřadu</b> , že nemá v zemi svého sídla v evidenci daní zachycen splatný daňový nedoplatek <b>Справка соответствующего налогового департамента</b> , что у поставщика в стране его местонахождения нет подлежащей уплате недоимки по налогам, зарегистрированной в налоговом учете	ANO ДА	ANO ДА	
6	<b>Potvrzení příslušné okresní správy sociálního zabezpečení</b> , že nemá v České republice splatný nedoplatek na pojistném nebo na penále na sociální zabezpečení a příspěvku na státní politiku zaměstnanosti <b>Справка соответствующего органа или учреждения по социальному обеспечению</b> , из которой будет очевидно, что у поставщика в Чешской Республике нет подлежащих уплате недоимок по страховым взносам и пене за социальное обеспечение и взносам в государственную политику занятости населения	ANO ДА	NE НЕТ	

7	<b>Potvrzení příslušné okresní správy sociálního zabezpečení</b> , že nemá v zemi svého sídla splatný nedoplatek na pojistném nebo na penále na sociální zabezpečení a příspěvku na státní politiku zaměstnanosti <b>Справка соответствующего органа или учреждения по социальному обеспечению</b> , из которой будет очевидно, что у поставщика в стране его местонахождения нет подлежащих уплате недоимок по страховым взносам и пене за социальное обеспечение и взносам в государственную политику занятости населения	<b>ANO</b> <b>ДА</b>	<b>ANO</b> <b>ДА</b>	
8	Písemné čestné prohlášení, že nemá v České republice a ani v zemi svého sídla splatný nedoplatek ve vztahu ke spotřební dani <b>Письменное присяжное заявление</b> , о том, что у поставщика нет в Чешской Республике или в стране его местонахождения подлежащих уплате недоимок по акцизному налогу	NE HE	NE HET	
9	Písemné čestné prohlášení, že nemá v České republice a ani v zemi svého sídla splatný nedoplatek na pojistném nebo na penále na veřejné zdravotní pojištění <b>Письменное присяжное заявление</b> о том, что у поставщика нет в Чешской Республике или в стране его местонахождения подлежащих уплате недоимок по страховым взносам и пене за всеобщее медицинское страхование	NE HE	NE HET	
10	Výpis z obchodního rejstříku <b>Выписка из Торгового реестра</b>	<b>ANO</b> <b>ДА</b>	<b>ANO</b> <b>ДА</b>	
11	Předložení údajů o skutečných majitelích Предъявление данных о бенефициарных владельцах	<b>ANO</b> <b>ДА</b>	NE HET	

Poznámka / Примечание:

- a) Dodavatelé mimo EU dokumenty, které nejsou podepsány ověřitelným elektronickým podpisem, zašlou zadavateli požadované dokumenty v originále nebo úředně ověřené kopii.

Для поставщиков из стран, не входящих в состав ЕС, допускается представление документов, не подписанных электронной подписью, в виде бумажных оригиналов или нотариально заверенных копий.

Поставщики вне ЕС документы, не являются подписаны заверенной электронной подписью, отправляют заказчику желаемые документы в оригинале или административным порядком заверенную копию.

- b) V souladu se zadávacími podmínkami se nabídka, včetně dokumentů předkládají v českém (slovenském) nebo ruském jazyce. Dokumenty k prokázání kvalifikačních předpokladů se překládají v jazyce dle sídla dodavatele společně s překladem do českého jazyka.

В соответствии с тендерными условиями, поставщики обязаны представить предложение, включая квалификационные документы, на чешском (словацком) или русском языке. Документы, подтверждающие квалификационные требования, представляются на языке страны местонахождения поставщика, вместе с переводом на чешский язык.